

**SO. 15. SEPT. 10.00 - 16.00 UHR**  
**TAG DER OFFENEN TÜR IN DER ABTEI ROLDUC**

Die Abtei Rolduc in Kerkrade, die älteste Abtei der Benelux-Länder und das größte Baudenkmal der Niederlande, ist für die Öffentlichkeit kostenlos zugänglich. Die Abteikirche mit Krypta, die Rokoko-bibliothek und der Kreuzgang können besichtigt werden. Gästeführer werden anwesend sein, um Erklärungen zu diesem interessanten historischen Ort zu geben. Das Große Priesterseminar der Diözese Roermond im Nordflügel empfängt die Besucher ab 13.00 Uhr in der Bibliothek und im Aufenthaltsraum, eine einmalige Gelegenheit, einen Blick in diesen 1935 im Art-déco-Stil erbauten Abteiflügel zu werfen. Mehrere Unternehmer im Abteikomplex öffnen ihre Türen. Die Brouwgilde Rolduc (Bierbrauerei), der Winzer van Rode (Weingut) und der Imker Vankan werden ihre Produkte vorstellen. Das Abteihotel Rolduc bietet eine kostenlose Schnitzeljagd für Familien mit Kindern über das Rolduc-Gelände an und sorgt dafür, dass Sie sich auf der Terrasse oder in der Brasserie "De Kanunnik" entspannen können, nachdem Sie all dieses Schöne bewundert haben. Neu ist der Skulpturengarten Rolduc im Kloostergarten (Cour). Eine einzigartige Sammlung von Skulpturen in einer wunderschönen Umgebung. Informationen sind an jeder Skulptur über einen QR-Code erhältlich.  
**Heyendallaan 82, Kerkrade / Kostenlos**

**SO. 15. SEPT. 10.00 - 17.00 UHR**  
**TAG DER OFFENEN TÜR BAALSBRUGGERMOLEN**

Die einzige Abteimühle der Niederlande ist geöffnet und bietet ein abwechslungsreiches Programm mit Vorträgen über das Wurmatal, Musik und die Zukunft der Mühle. Um 15.00 Uhr Naturführung durch das Wurmatal.  
**Baalsbruggerweg 28, Kerkrade Eingang und Parkplatz über grüne Fußgängerbrücke, Merksteinstraat/ Kirchrather Straße / Kostenlos**



**SO. 15. SEPT. 12.00 - 17.00 UHR**  
**TAG DER OFFENEN TÜR SCHACHT NULLAND**

Erleben Sie die Bergbauergangenheit in unserem stimmungsvollen Museum! Es gibt viel zu sehen! Der Schacht Nulland gehörte zum Bergwerk Domaniale, dem ältesten Kohlebergwerk der Niederlande. Der Schacht ist ein Symbol für die Bergbauergangenheit von Kerkrade. Hören Sie sich die Geschichten von passionierten ehemaligen Bergleuten an. Nehmen Sie einen Presslufthammer in die Hand und erleben Sie, wie hart die Arbeit unter Tage war. Das gesamte Schachtgebäude kann besichtigt werden. Für die Kinder fährt eine mit Kohle befeuerte Miniatur Dampfeisenbahn.  
**Domaniale Mijnstraat 30, Kerkrade / Kostenlos**

**DI. 17. SEPT. 20.00 UHR**  
**VORTRAG "STEINE VERBINDEN"**

Verwendung und Herkunft von Bausteinen in der Euregio von Olaf Op den Kamp. In diesem Vortrag erfahren Sie mehr über die Herkunft der Baumaterialien in unseren Denkmälern. Historische Gebäude sind oft aus Naturstein gebaut. Welcher Baustein verwendet wurde, ist oft regional sehr unterschiedlich. Die Verwendung und Herkunft von Natursteinen in unserem Gebiet werden beleuchtet.  
**Sjevemethoes, Sint Pieterstraat 3, Kerkrade / Kostenlos**

**DO. 19. SEPT. 17.00 - 19.00 UHR**  
**SPAZIERGANG/FÜHRUNG DURCH DIE NIEUWSTRAAT MIT PETER DINNINGHOFF**

Die Nieuwstraat steht für die gemeinsame Geschichte der beiden Gemeinden Kerkrade und Herzogenrath. Bei dieser Führung begeben Sie sich auf die Spuren der spannenden und abwechslungsreichen Geschichte dieser besonderen Straße. **Abfahrt EBC EurodePark 1, Kerkrade/Herzogenrath / Kostenlos / Anmeldung unter info@eurode.eu**



VILLA HOLZKUIJ



ABTEI ROLDUC

**DO. 19. SEPT. 19.00 UHR**  
**DIE RÖMISCHE VILLA IM HOLZKUIJ: VOM BAUERNDORF ZUM RÖMISCHEN GUTSHOF**

Ein Vortrag von Karen Jeneson. Im Jahr 2002 wurde im Holzkuij in Kerkrade eine einzigartige Ausgrabung durchgeführt. In weniger als einem Jahr wurde ein kompletter römischer Gutshof, eine Villa Rustica, freigelegt. Neben vielen anderen Gebäuden wurde ein großes steinernes Herrenhaus mit Fußbodenheizung, einem großen Keller und sogar einem privaten Badehaus freigelegt. Aber auch die anderen Bauten auf dem fußballfeldgroßen Hof ermöglichten es den Archäologen, eine interessante Besiedelungsgeschichte von fast 200 Jahren zu rekonstruieren. Bis heute ist die römische Villa im Holzkuij die am besten ausgegrabene und rekonstruierte Villa in den Niederlanden. **HuB Bibliothek Kerkrade, Martin Buberplein 15, Kerkrade / Kostenlos / Anmeldung über www.bibliotheekkerkrade.nl**

**SO. 22. SEPT. 9.00 UHR**  
**SPAZIERGANG BAUSTEINE IM FREILICHTMUSEUM BOKRIJK**

Im Freilichtmuseum Bokrijk machen wir einen Spaziergang, bei dem wir sehen, aus welchen Baumaterialien die verschiedenen monumentalen Gebäude errichtet wurden. Außerdem sehen wir uns die vielen Stände an, die mit dem Tag der essbaren Landschaft verbunden sind. Führung: Olaf Op den Kamp. **Abfahrt: hinter dem Bahnhof von Kerkrade am Hambosweg / 17,00 € (13,00 € für über 60-Jährige) Anmeldung über ivn.kerkrade@gmail.com**

**MI. 25. SEPT. 14.00 - 16.00 UHR**  
**ERZÄHLTISCH IN DER HAMBOSKLINIEK MIT DEM THEMA: WEGE UND VERBINDUNGEN**

Erzähltsche sind ein Ort der Begegnung und der gemeinsamen Erinnerung. Jedes Mal steht ein anderes Thema im Mittelpunkt. Fotos und Zeitungsausschnitte sind vorhanden, aber haben Sie auch eigene? Dann bringen Sie diese mit! Wir sind neugierig auf Ihre Geschichten!  
**Hamboskliniek Kerkrade, Kapellaan 2 Kerkrade / Kostenlos Anmeldung über www.bibliotheekkerkrade.nl**

**DO. 26. SEPT. 19.00 UHR • AILBERTUS UND SEINE PILGERFAHRTEN**

Ein Vortrag von Catharina Scholtens. Das Leben von Ailbertus von Antoing, seine Pilgerfahrten von Belgien über das Land von Rode nach Clairfontaine, Sechtem und die Abtei Rolduc. **HuB Bibliothek Kerkrade, Martin Buberplein 15, Kerkrade / Kostenlos / Anmeldung über www.bibliotheekkerkrade.nl**

**SO. 29. SEPT. 10.00 UHR**  
**WANDERUNG WURMTAL TEUTERHOF-PAULINENWÄLDCHEN (D)**

Das Paulinenwäldchen bei Berensberg liegt nur wenige Kilometer von Aachen entfernt. Die ca. 9 km lange Wanderung führt durch ein natur- und geschichtsträchtiges Gebiet. Mit einer angemessenen Kondition ist diese nicht ganz flache, sondern leicht hügelige Wanderung machbar. Kurz bevor wir beim Teuterhof eine Rast einlegen, wandern wir weiter zur nahe gelegenen Kalkhalde. Vom Teuterhof wandern wir auf der anderen Seite der Wurm zurück zum Paulinenwäldchen. Leitung: Herman Langen & Theo Wegh. **Abfahrt: Parkplatz hinter dem Bahnhof Kerkrade am Hambosweg / Kostenlos / Anmeldung unter ivn.kerkrade@gmail.com**

**WEITERE INFORMATIONEN**  
Aktuellen Informationen finden Sie unter [www.beleefkerkrade.nl](http://www.beleefkerkrade.nl)

**MONAT DES OFFENEN DENKMALS**

SEPTEMBER 2024 **KERKRADE**

**MACHEN SIE SICH AUF DEN WEG!**



Übersetzung: Catharina Scholtens

**BELEEF KERKRADE**

## MONAT DER OFFENEN DENKMÄLER 2024 THEMA: ROUTEN, NETZWERKE UND VERBINDUNGEN. MACHEN SIE SICH AUF DEN WEG!

Der Monat der Denkmäler wird in Kerkrade traditionell im Monat September gefeiert. Die Aktivitäten werden von der VriendenLotterie in Zusammenarbeit mit der Stiftung Tag des offenen Denkmals unterstützt. Mit dieser Veranstaltung wollen sie gemeinsam das Bewusstsein für Denkmäler schärfen, indem sie dieses besondere niederländische Kulturerbe für ein breites Publikum zugänglich machen und erhalten. Das Stadtarchiv Kerkrade und die Bibliothek Kerkrade haben gemeinsam mit der Abtei Rolduc, Baalsbruggermühle, dem Schacht Nulland, der Lambertuskirche, dem Botanischen Garten Kerkrade und dem IVN ein attraktives grenzüberschreitendes Programm zusammengestellt. Das diesjährige Thema "Onderweg!" wurde in den Aktivitäten umgesetzt.

### MI. 4. SEPT. 13.00 - 16.00 UHR • ERÖFFNUNG DES MONATS DER DENKMÄLER MIT DEM WINSELER OMMETJE

Dieser Rundgang führt Sie durch das Terwinselen von früher, mit einem Halt an verschiedenen historischen Orten für Erklärungen und Erfrischungen. Der Rundgang beginnt mit Kaffee/Tee und Kuchen im Garten, dann geht es über eine 'Umleitung' zum Mijnlunchcafe, wo auch kleine Erfrischungen angeboten werden, und endet im Winselerhof, wo ein umfangreicheres Arrangement angeboten wird. Im Garten, an Orten entlang der Route und im Winselerhof werden Geschichtenerzähler/Gästeführer anwesend sein. Im Winselerhof wird Herr Oostwegel am 4. September persönlich anwesend sein, um die Teilnehmer herzuführen. Das Bildungsteam wird den ganzen Nachmittag über für Kinder eine Unterrichtsstunde zum Thema Kulturerbe anbieten. **Startpunkt: Botanischer Garten, St. Hubertuslaan 74, Kerkrade / Kostenlos / Anmeldung über [info@botatuin.nl](mailto:info@botatuin.nl) erforderlich, da nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen zur Verfügung steht**

### DO. 5. SEPT. 17.00 - 19.00 UHR SPAZIERGANG/FÜHRUNG DURCH DIE NIEUWSTRAAT MIT PETER DINNINGHOFF

Die Nieuwstraat steht für die gemeinsame Geschichte der beiden Gemeinden Kerkrade und Herzogenrath. Bei dieser Führung begeben Sie sich auf die Spuren der spannenden und abwechslungsreichen Geschichte dieser besonderen Straße. **Abfahrt EBC EurodePark 1, Kerkrade/Herzogenrath / Kostenlos / Anmeldung unter [info@eurode.eu](mailto:info@eurode.eu)**

### FR. 6. UND 13. SEPT. 11.00 UHR FÜHRUNG DURCH DAS ZENTRUM VON KERKRADE

Auf diesem geführten Rundgang durch das Zentrum von Kerkrade erfahren Sie alles über die reiche Geschichte und der gewaltigen Entwicklung der Stadt. Vom Mittelalter bis zur Geburt des WMC und vom Zweiten Weltkrieg bis zum Ende des Bergbaus. Sie werden entlang (historischen) Sehenswürdigkeiten vorbeigehen, die noch immer eine wichtige Rolle für die Stadt sind, wie die Lambertuskirche, die Rodahalle und der Stadtpark. Der Rundgang endet auf dem Marktplatz. **Startpunkt Discovery Museum, Museumplein 2, Kerkrade Kostenlos / Anmeldung aufgrund der Gruppengröße erforderlich unter [stadswandeling.kerkrade@kpnmail.nl](mailto:stadswandeling.kerkrade@kpnmail.nl)**

### 9. - 30. SEPT. PLOUM, PLOUM, MOONEN UND SAVELSBERGH; EIN JAHRHUNDERT KUNST IN KERKRADE

Ausstellung herausragender Kerkrader Künstler aus dem letzten Jahrhundert im Kreuzgang der jahrhundertealten Abtei Rolduc, einem der wichtigsten Nationaldenkmäler unseres Landes. Am 29. September, 14.00 Uhr, findet eine kostenlose Führung durch die Ausstellung mit Natalie Savelsbergh statt. **Treffpunkt ist der Eingang des Hotels / Heyendallaan 82, Kerkrade / Kostenlos**



EIN JAHRHUNDERT KUNST

VORTRAG GÄRTEN UND PARKS

### DI. 10. SEPT. 19.00 UHR • VORTRAG GESCHICHTE UND BLUMENREICHTUM DER GÄRTEN UND PARKS IN ENGLAND VON OLAF OP DEN KAMP

In diesem Vortrag werden wir außergewöhnliche Gärten kennenlernen. Wir beginnen ganz am Anfang, mit den Römern, die die Umgebung ihrer Häuser wunderschön schmückten. Im Mittelalter wurden vor allem die Kräutergärten um Klöster beschrieben. In der französischen Epoche waren Gärten mit strengen geometrischen Mustern in Mode. In England gab es eine Gegenströmung: zurück zur Natur. Dies ist in vielen englischen Gärten zu beobachten. In ihnen wurde die Natur perfekter nachgeahmt, als sie es selbst je könnte. Wir schauen uns in diesem Vortrag vor allem typisch englische Gärten an. **Botanischer Garten, St. Hubertuslaan 74, Kerkrade / Kostenlos / Anmeldung unter [info@botatuin.nl](mailto:info@botatuin.nl)**

### DO. 12. SEPT. 17.00 - 18.00 UHR • VORTRAG ÜBER DIE GLORREICHE GESCHICHTE DER NIEUWSTRAAT VON PETER DINNINGHOFF

Die Nieuwstraat steht für die gemeinsame Geschichte der beiden Gemeinden Kerkrade und Herzogenrath. Jahrhundertlang war das "Land von Rode" vereint und die Nieuwstraat wurde als Kopfsteinpflasterstraße für den Kohletransport gebaut. Die Nieuwstraat beherbergte zwei große Kohlebergwerke und viele Geschäfte und Cafés. Dieser Vortrag führt Sie in diese glorreiche Geschichte ein. **EBC Eurode-Park 1, Kerkrade/Herzogenrath / Kostenlos / Anmeldung unter [info@eurode.eu](mailto:info@eurode.eu)**

### SA. 14. SEPT. 12.00 - 17.00 UHR BOTANISCHER GARTEN FREIER EINTRITT

Botanischer Garten, St. Hubertuslaan 74, Kerkrade / Kostenlos

### SA. 14. SEPT. 13.00 - 16.00 UHR TAG DER OFFENEN TÜR LAMBERTUSKIRCHE

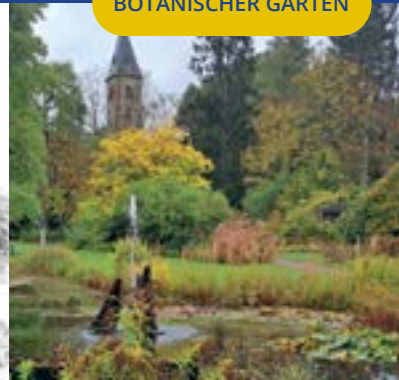
In der 180 Jahre alten Kirche werden den ganzen Nachmittag engagierte Ehrenamtler anwesend sein, die Ihnen Führungen und Informationen über die Innenausstattung der Kirche geben können. Auch die Empore mit der berühmten Müller-Orgel kann ebenso besichtigt werden wie die Sakristei. Broschüren "Geschichte der Pfarrei St. Lambertus in Kerkrade" sind erhältlich. **Kerkplein 7, Kerkrade / Kostenlos**

### SO. 15. SEPT. 12.00 - 17.00 UHR BOTANISCHER GARTEN FREIER EINTRITT MIT VERSCHIEDENEN FÜHRUNGEN, DIE DAS BERGBAU-ERBE BELEUCHTEN

Sie können auch auf eigene Faust an der Winseler Ommetje teilnehmen. Dieser Rundgang führt Sie durch das Terwinselen vergangener Zeiten mit verschiedenen historischen Orten. **Botanischer Garten, St. Hubertuslaan 74 Kerkrade / Kostenlos**

NIEUWSTRAAT

BOTANISCHER GARTEN



Der Monat des Offenen Denkmals 2024 wird Ermöglicht durch:

